



# 湘南ジャーナル

NEWS, CULTURE, INFORMATION, LIFESTYLE & YOUR LOCALISM

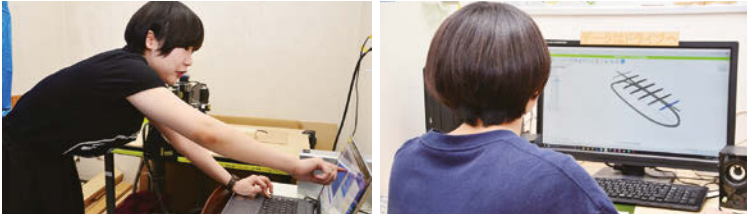
NO.1765  
2017  
5/26  
FRI



左から辻さん、原田さん、石川さんと事業を行う山崎篤さん、石川さん



道用准教授



## 新しい「ものづくり」の発信地

### ファブラボ平塚から生まれる次世代の価値

「ファブラボ」という言葉を聞いたことがあるだろうか？ ファブラボは、デジタルからアナログまでの多様な工作機械を備えた、実験的な市民工場のネットワークのこと。神奈川県湘南ひらつかキャンパス（平塚市土屋2946）では、この市民工場のネットワークを全国に先駆けて大学内に設置。さまざまなアイデアを実現する場所として多くの学生や市民が利用している。

ファブラボのファブ (Fab) とは「Fabrication (ものづくり)」と「Fabulous (素晴らしい)」という2つの意味が込められた造語。レーザーカッターや3Dプリンタ、木工・金工機器などアナログからデジタルまでの様々な機材を配備している。最先端の機器を揃えた工房というだけであれば日本に数多くあるだろうが、「ファブラボ」を名乗るためには「一般市民に開かれていること」



この記事は湘南ケーブルテレビ局 (SCN) との共同企画により制作しました。湘南チャンネル (CATV002ch) で放送中の「情報カフェ! 湘南館ワイド」では、学生たちの制作物や活動の様子をお送りします。今回の番組は5/29 (月) まで放送中 (12時~12時40分、19時~19時40分ほか)。

### 大学内にある意義

同大学ではもともと、2014年10月から KU Fab Studio という工房を学内に備えていた。だが昨年4月、国際的なファブラボネットワークに集う人々との新たな繋がりを求めリニューアル。大学のキャンパス内に設置される初めてのファブラボとして現在週に2回の一般開放日 (今学期は月曜・土曜) を設け、多くの人が自分のア

イディアを実現する場所として利用している。このファブラボ、工房というだけに工学系の学部の持ち物かと思いきや経営学部内に設置されている。その理由を同学部の道用大介准教授に聞くと「ビジネスや製品のアイデアを持った学生は多いのですが、頭でっかちなものになりがちなんです。実際に自身が技術的な部分を体験することで実践的な学習をし、レベルアップしてほしいと考え、ファブラボを作りました」。一方で学内にオープンな工房を設置するデメリットもある。費用、管理、責任……、だがそういった様々なハードルを乗り越えて有り余るメリットがファブラボにはあった。学生だけでは、学術機関だけでは足りなかった答えをファブラボのネットワーク上で見つけることも多いという。

### ファブラボの目指す未来

実際に学生のアイデアも形になってきた。経営学部4年の辻良太朗さんは視覚障害者も健常者も使える囲碁盤を作り、6月に開かれる囲碁の国際大会に来る欧州の視覚障害を持つ棋士に紹介するつもりだという。同学部4年の石川拳太さんは木製サーフボードを制作。サーフィン日本代表の強化選手にも選ばれた彼はボードの原点とされる木製ボード「アライア」を作ると共に、海を取り巻く環境に目を向けた映像を制作しており、現在クラウドファンディングでこの資金を調達しようと奮闘している。今春、同大を卒業した原田明

穂さんは自分のアイデアを形にするため今もファブラボに通う。テキスタイルを貼ったオリジナルの下駄を制作し、自分が納得できるものづくりを突き詰めている。道用准教授はファブラボの今後について「ものづくりに関して、生み出すプロセスを体験した学生が、今現在ものづくり環境を取り巻く停滞感に風穴を空けてほしい」と期待を込める。「今までの勉強だけでなんとかなると思っている人はもういない。教育も変わるべきだし、その一助にファブラボがなればいいですね」と語った。

**ファブラボ平塚**  
http://www.mgmt.kanagawa-u.ac.jp/fablabbhirsuka/index.html

**石川さんのクラウドファンディング**  
https://camp-fire.jp/projects/view/24029

**家を買う時が、ガス会社を選ぶチャンスです**

自分で選べる、自由化時代の賢い選択!

スマホもOK! 1074.jp を検索

詳しくはHPをチキッ! 高橋プロパン株式会社 ☎0120-14-1074

掛軸・書画・絵画などのシミ・汚れ・破れ

**蘇らせませす**

アートギャラリー **能勢**

平塚市明石町25-5 (市民プラザ向かい) ☎0120-255-413

**おかげさまで1周年!** 期間限定 大感謝祭 6/4 まで

創業30年 全国40店舗以上展開 振袖レンタルと販売の専門店

**ジョイフル恵利**

平塚OSC湘南シティ店 ☎0120-338-450

平塚市代官町33-1 OSC湘南シティ2F AM10:00~PM9:00 (PM7:00受付終了) ジョイフル恵利 検索 年中無休 あり

振袖代金より **最大5万円引き!!** \*ご予約の方優先\*

浴衣セット (浴衣・半幅帯・下駄) プレゼント

2018年・2019年ご成人のみなさま必見!

成人式に必要な「もの」「こと」すべてセットだから安心!

振袖一式 新品和装着付小物 前撮り記念写真 成人式当日着付け 補正セット

お買い上げ振袖特別販売会 同時開催中!

10万円引き!

京都老舗メーカーから直接買い付け! ※カタログ柄を含め一部対象外の商品がございます。

**史上最大の振袖祭典!!** in 両国国技館まるやま場所 6/16~18 開催!

### 大磯プリンスにスパ施設 7月オープン 湘南の海を一望できる新リゾート

大磯プリンスホテル(国府本郷 546、伊丹信一郎総支配人)は16日、現在建設中の温泉・スパ施設の名称および開業日が決定したことを発表した。客室棟の隣に新設する「スパ棟」は、1階にホテルフロント、レストランバー「S.DINING」を、3、4階に温泉・スパ施設「THERMAL SPA S.WAVE」を設置し、7月15日にオープンする。なお、オープンから8月31日までは宿泊客、および各種プランの利用者専用で、9月1日から一般の客も受け入れるとのことで地元民にとっては今から9月が待ち遠しい。

海を一望できるロケーションを最大限に活かした「THERMAL SPA S.WAVE」は、「日常から解放されたゆらぎの場所」をコンセプトとし、3階に温泉エリア、4階にスパエリアが設けられる。温泉エリアには大磯温泉を源泉とした露天風呂と内風呂を男女それぞれに配置。貸切専用のプライベートスパも2室設けられる。スパエリアには海と一体化したような雰囲気の「インフィニティプール」をはじめ、岩盤浴や各種サウナ、リラクゼーションエリアなどを備える。1階のレストラン「S.DINING」では地元の食材を活かした料理を提供。これに

《料金》  
 おとな ¥4,500 / 小学生 ¥2,000 / 未就学児 無料  
 SEIBU PRINCE CLUB 会員さま  
 おとな ¥3,800 / 小学生 ¥1,500  
 ご宿泊者さま 無料(※別途おとなのみ入湯税¥150)

伴い、現在客室棟にあるレストランは「中国料理 滄」としてリニューアルされる。新施設は温泉にスパに食事と一日中楽しめる場所になるという。大磯プリンスホテルでは今後も「由緒ある別荘地という歴史的な背景をもつ大磯ならではの現代的なリゾートスパを設置し、都心から近い『大人のリゾート』としての機能を強化していく」としている。◇問い合わせ=大磯プリンスホテル ☎0463-61-1111(代表)



スパ棟外観イメージ



インフィニティプールイメージ

### つるバラなどが今週末見頃に 平塚市の花菜ガーデン

「ローズフェスティバル2017~春~」(6月4日まで)開催中の平塚市の花菜ガーデン(寺田縄 496-1)。バラが見頃を迎え、多くの人で賑わっている。同園のバラ園は、5,500㎡の広さに関東有数の1,500品種、約2,300株が植えられ、平日は3,000人、土日には5,000人以上が来場する。今年は天候の関係で、同フェスティバルの前半と後半で咲く種類が異なり、期間中たっぷりバラが楽しめそう。同園によれば後半の見頃は今週末、湘南の海をイメージしたつるバラやイングリッシュローズのエリアが、色とりどりのバラ



5/19撮影

であふれる見込み。31日(水)までは、通常より30分早く8時30分から開園する。またローズマーケットも開催中で、バラの苗や切り花、関連の資材などを販売中。実物を見て、選び方や育てる際のポイントなどを業者に相談しながら購入できる。29日まで。◇問い合わせ=同園 ☎73-6170

### 平塚産米で作った「ベジタマもなか」 順次小学校の給食に登場

平塚産のもち米を使って開発された「ベジタマもなか」が18日、市立崇善小学校(相原浩志校長)で給食として提供された。平塚産農産物や平塚の漁業のPRキャラクター「ベジ太」と「ひらつかタマ三郎」があしらわれたこのもなかは、地産地消の推進のため東海大学と市漁協、市が昨年開発。今月市内の全小学校28校で順次、みたらし風のをからめたじゃがいももちと共に提供されている。食べた児童は「あんこが苦手なので最中はあまり食べないが、これなら食べられる」「サクサクしておいしい」と話していた。



市では来月4日(日)の湘南ひらつか魚まつり朝市(魚市場・8時~10時)でオリジナルの「ベジタマもなか」の試験販売を行うと共に、これを活用して商品を作りたい店舗や企業を募集している。◇問い合わせ=市農水産課 ☎35-8102

### 大野地区のきつねの昔話 子どもたちに伝えたいと絵本に

平塚市大野地区に伝わる昔話を元にした絵本「三谷のいたずらきつね」を制作した高村忠夫さんが18日、落合克宏市長を表敬訪問した。この昔話は、昔大野にあった三つの山に住んでいた狐のうち、1匹がある時いたずらで騒動を起こしたというあらすじ。昨年完成した「松が丘地区郷土誌」に掲載されたが、もっと地域の子どもたちに知ってもらうために絵本を作るようになった。制作にあたった高村さんは、絵本作りは

資料がなく描くに苦労しながらも、温かみのあるユーモラスな絵で親しみやすい作品に仕上げた。「こんな物語があるんだという子が増えてくれたら物語も喜ぶかな」と期待していた。この絵本は50冊発行され松が丘地区の小学校や病院などの他、中央図書館にも置かれている。



絵本を描いた高村さん

### カンザス大の学生4人が来日 日本文化体験通じ交流

平塚市の姉妹都市・アメリカのカンザス州ローレンス市にあるカンザス大学の学生らが22日、落合市長を訪ね交流を深めた。一行は1~3年生の学生4人と引率の職員5人で、同大と交流している神奈川大学の日本研究プログラムに参加するため今月17日来日。ホームステイで一般家庭での生活を経験したり、はんこ彫りやお茶・書道の体験を通じて日本文化について学んだりした。アニメをきっかけに日本文化に関心を持ったというコッカー・ドルーさん(3年)は「人々のおもてなし精神は期待以上で



カンザス大のマスコットを掲げる学生と落合市長

た」と話していた。また、動画で茶道の所作を見てきたというリ・シャンユさん(2年)は実際に体験してみて「ずっとよかった」と笑顔に。落合市長は「日本や平塚を好きになって、いつか再び訪れてほしい」と話していた。一行は6月5日まで日本に滞在し、田植え体験も行う予定となっている。

ケーキショップ「ブルーベリー」

八重咲ショコラ  
ホール18cm: ¥1,600(税込)  
カット: ¥330(税込)

八重咲抹茶  
ホール18cm: ¥1,600(税込)  
カット: ¥330(税込)

6月のケーキ

ココパッション ¥380(税込)  
エキソチックショコラ ¥390(税込)  
シャンテメロン ¥400(税込)

ご予約・お問合せ TEL:0463-23-5112

ランチのご案内 11:30~14:00

日本料理「松風」

抹茶もお楽しみ頂けるお膳

京遊膳

お一人様 3,000円(税込)

《内容》  
 お料理+抹茶  
 ・一の膳  
 ・吸い物  
 ・二の膳  
 ・食事(じゃこ山椒ご飯、赤だし)  
 ・抹茶アイス  
 ・宇治抹茶

◆桃山(松花堂) 2,500円(税込)  
 ◆舞妓会席 3,500円(税込)

※写真はイメージです

3,500円以上の会席料理をご利用の方に「グラス生ビール」又は「ソフトドリンク」1杯サービス!

松風  
ご予約・お問合せ TEL:0463-23-2636

SUMMER Party Plan

7/1(土) 7/31(木)

洋食コース 和洋コース  
 洋食立食コース 和食会席コース

¥5,000~(税・サ込)

ご利用特典  
 ①カラオケ使用料50%サービス  
 ②会場使用料含む  
 ③音響設備使用料サービス

フリードリンク ¥1,700~(税・サ込)

ご予約・お問合せ(宴会予約直通) TEL:0463-23-0300

小桜舞子 ディナーショー

7月15日(土)

グランドホテル神奈中 平塚  
2階宴会場「百合の間」

第1部 12:00~14:00  
 第2部 18:00~20:00

前売券 好評発売中

お食事+飲み放題  
 全席ご予約制  
 お一人様 ¥13,000(税・サ込) ご予約・お問合せ(宴会予約直通) TEL:0463-23-0300

家族みんなで歯のチェック  
6月4日に歯の健康フェスタ

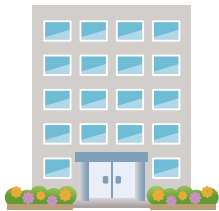
「歯の健康フェスタ2017」が、6月4日(日)11時から15時まで平塚市のOSC湘南シティで開催される。



平塚歯科医師会が毎年開くこのイベント。歯と歯ぐきのチェック、歯みがき指導に加えて、歯にやさしいおやつを試食や子ども向けの人形劇の上演なども行われる。大磯町保健センター、二宮町駅前町民会館でも13時30分から15時まで開催(内容は異なる)。◇問い合わせ=同会事務局 ☎26-8255

集合住宅の地震への備えを考える  
5月28日(日)に防災懇談会

マンションなど集合住宅がとるべき地震対策や課題を専門家と共に考える「第5回集合住宅・マンション



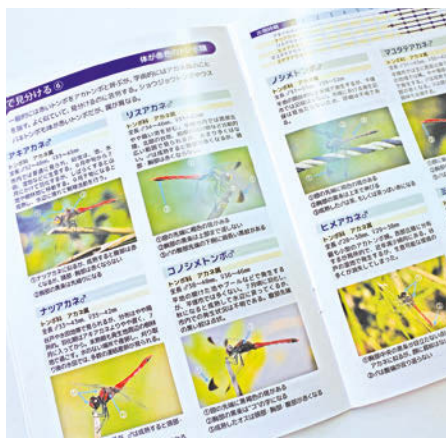
防災懇談会」が、28日(日)13時30分から、ひらつか市民活動センターで開催される。これは「ひらつか防災まちづくりの会」が開くもの。耐震化に関する専門家の講演や、実際に耐震工事を実施したマンションの居住者らによるパネルディスカッションを行う。申し込み不要、定員80人。◇問い合わせ=同会の篠原さん ☎34-4094

CONNECT  
地域と、つながる



平塚オリジナルのトンボ図鑑発行

平塚市の「フォーラム トンボの棲みまちづくり」が、初心者にも分かりやすい『ひらつかトンボ入門図鑑』を発行した。この図鑑を観察の入門書として多くの人に活用してほしいとの期待が込められている。



このフォーラムには、自然保護活動を行う団体など幼稚園、大学に加え個人が参加している。市内のトンボの生育状況を知り環境保全策を検討・実施するため、2年前から調査を実施。馬入水辺の楽校や土屋地区、金目川流域、総合公園などで見られる種類と数を調べた。その一環として、子どもたちに自然とふれ合ってもらいたいと開催した「トンボと遊ぼう平塚」に多くの親子連れが参加。それを受け、初心者にも使いやすい図鑑を作ろうという声が上がったという。



トンボや昆虫の住む池を整備する様子(昨年8月)

冊子では、平塚やその周辺で見られる約50種をカラー写真で紹介。その特徴やよく似た種類の見分け方が分かりやすく示され、生息する場所や見られる時期などについては平塚ならではの情報が盛り込まれている。このほかトンボの探し方や、生息するために必要な環境についても解説されている。

む環境を守る必要があることから、フォーラム事務局は昆虫が生息できる池を整備する活動にも取り組んでいる。また企業や学校の敷地内に池の設置を呼びかけていきたいとしている。

フォーラムのこれまでの調査では、県内で生息が確認されているおおよそ75種のうち49種のトンボ類が記録された。ただ今後も調査精度を高める必要があるとしながら、市内のトンボ類は種数、個体数が減少傾向にあることが分かったという。事務局を務める「馬入水辺の楽校の会」会長の白井勝之さんも「子どもの頃は赤とんぼが空を埋め尽くすぐらい飛んでいましたが、今ではあまり見られなくなりました」と話している。減少に歯止めをかけるには、川や池、湿地などトンボが住

今年も7月2日(日)に土屋地区で「トンボと遊ぼう平塚」が開催される(雨天中止)。参加者にはこの図鑑を配る予定。参加費100円、対象は小学生以上(小学生は保護者同伴)で定員20人(先着順)。申し込みは往復はがきで、締め切り6月23日。◇問い合わせ=市みどり公園・水辺課 ☎21-9852

短期特別連載

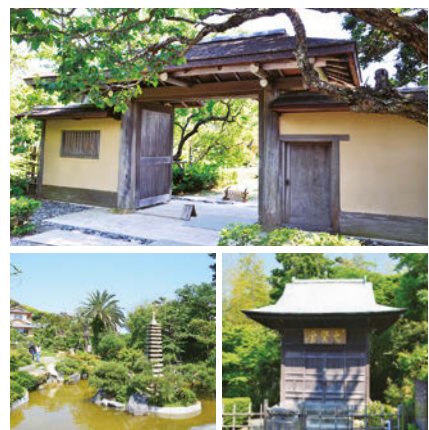
よみがえる旧吉田茂邸

最終回  
庭園・兜門・七賢堂ほか

2009年3月に火災で焼失した旧吉田茂邸が再建され、4月1日から大磯町郷土資料館別館としてオープンした。本連載では新たに生まれ変わった邸宅の歴史や見所、ウラ話などを紹介。数々の逸話を残し、大磯を愛し、そこに暮らした昭和の名宰相の影を追う。

これまでは邸宅に目を向けてきたが庭園やその他の建造物にも歴史がある。

まず邸宅の顔ともいえる門扉が「兜門」だ。サンフランシスコ講和条約の記念に作られたこの門は軒先に曲線状の切り欠きがあり、その姿から兜門と呼ばれている。茶道の家元である京都の裏千家の兜門を吉田が気に入り、同じ製作者を呼び寄せて作られ昭和29年に完成したという。屋根は檜皮葺きという伝統手法が用いられており、火災での消失を免れた貴重な建造物の1つだ。門の先の轍は、当時の皇太子ご夫妻(現在の天皇后陛下)のご来訪にあたり、邸宅の近くまで車でお招きしようと造られたもの。だが結局お2人は歩いて門をくぐられ、この轍を使うことになったのは吉田茂の死後、霊柩車が入るときだったという。



岩倉具視、三条実美、大久保利通の4人を祀った霊廟だった。伊藤博文の没後、伊藤が合祀され五賢堂となり、その後、滄浪閣の所有者が移る中、1960年に現在の場所へ移築された。その後、吉田茂は西園寺公望を合祀。吉田茂の死後には自身も合祀され、現在の七賢堂になった。移築後は毎年、五賢堂祭が行なわれており、吉田の死後も吉田茂国際基金の手で七賢堂祭りが平成22年まで行われていたが財団の解散に伴い今はなくなってしまった。

門の先に広がる庭園は改築に伴って作り変えられてきた。邸宅の正面に中心となる心字池を配置した、池泉回遊式の庭園は中島健によって設計されたもの。吉田の嗜好を取り入れ、さまざまな草花やツツジ類、ウメなどを多く植えた、色彩豊かな庭造りをしたと考えられている。

この連載も今回で最終回。現在の旧吉田茂邸は吉田も愛したというバラが見頃のピークを迎えて来訪者を迎えてくれる。邸宅には文字で伝えきれない、昭和の名宰相の息遣いが残る。ぜひ足を運び、その機微を感じてほしい。

庭園を奥に進むと七賢堂がある。このお堂、元々は1903年に伊藤博文の邸宅滄浪閣に四賢堂として建てられたもの。明治維新に多大な功績を残した木戸孝允、

大磯郷土資料館別館 旧吉田茂邸

開館時間 9時~16時30分(入館は16時まで)  
休館日 月曜日・毎月1日・年末年始(12月29日~1月4日)  
観覧料 一般500円、中・高校生200円(団体割引あり)

今週の おでかけごよみ 2017. 5.27(土)~

- 5/27(土) **にのみや子ども自然塾「冒険あそび場」** 東京大学二宮果樹園跡地/10時~13時  
雨天中止。申し込み不要。参加費1人100円(保険料など)。幼児、小学生の親子が対象で、草花遊び、秘密基地作り、木工など子どもが自由に遊べる催し。◇問い合わせ=同自然塾kodomosizen@yahoo.co.jp
- 5/28(日) **湘南ひらつかふれあいマーケット** 平塚市総合公園 南駐車場/7時~8時(小雨決行)  
鮮魚や新鮮野菜に果物、季節のお花や和菓子! お肉惣菜にパン・干物・味噌・まぐろ・木工品等が集まる朝市! 18周年祭! 各店自慢の逸品の販売を行います! ◇問=市産業振興課 ☎21-9758
- 5/28(日) **湘南クラフトマーケット** OSC湘南シティ2Fインナーモール(DAISOさん前のスペース)/10時30分~16時  
アクセサリ、小物・雑貨など、クラフト(ハンドメイド)作家さんとのふれあいマーケット。毎月第4日曜開催。あじさいの本華しおりを作ろうワークショップ無料体験実施! 当日本部にて!
- 5/28(日) **第22回YES,愛DO! 音楽祭** トッケイセキュリティ平塚総合体育館/12時40分~  
演奏や手話、ダンスなどのパフォーマンスを通じて、子どもから大人まで障がいの有無に関わらず互いの理解を深め合うイベント。◇問い合わせ=平塚なでしこライオンズクラブ事務局 ☎35-6234
- 5/28(日) **虎御石まつり** 延台寺(大磯町大磯1054)/13時~17時  
『曾我物語』の主人公、曾我十郎の身代わりになったと伝わる石「虎御石」が年に1度開帳される。甘酒のふるまいや木遣りの奉納も。◇問い合わせ=同寺 ☎61-0742

今週のオススメツアー〈神田交通ユーバス旅行会〉  
感動体験に直行便!

大好評につき追加ツアー決定!!  
平成の大修理竣工「輝きが蘇る」  
日光東照宮と日光金谷ホテルのランチ

日光東照宮 陽明門が美しく蘇ります! ~三猿・眠り猫も修復完全公開~ 栃木 日帰り/昼食!



2017年3月10日、世界遺産・日光東照宮の国宝「陽明門」が約4年ぶりの大修理を終え、色鮮やかによみがえった至宝が一般公開されました。日光東照宮の目玉となる建造物が新たな姿で公開されるのはこの先100年はないと言われていた。「平成の大修理」を終え、新たな姿に蘇った世界に誇る日光の社寺を是非ご覧ください! また、この豪華絢爛な彫刻、レトロなスタンド、重厚な大谷石の壁を随所に見ることが出来る日光金谷ホテルを歴史を織り交ぜながらご案内するひとときも特別にご用意しました。

出発 29年7月19日(水) 旅行代金 お一人様 14,800円  
行程 二宮出発(6:45)→大磯出発(7:00)→平塚出発(7:20)→伊勢原出発(7:50)→日光金谷ホテル(食事・特別館内ツアー)→日光東照宮(専門ガイド付)→19:00~20:00頃各地到着予定  
60歳~90歳代の方でも安心して参加できるツアーです!

発着地 ・二宮(商工会館)・大磯(大磯駅前)・平塚(NTT前)・伊勢原(イトヨーカドー前)  
●旅行条件を説明した書面をお渡ししますので、事前にご確認の上お申し込みください。

お申し込み専用電話 変更になりました  
☎050-3823-9389  
受付時間 9:00~17:30(日・祝休み)  
タクシーのご利用は tel.0463-54-2222  
車後は井上自動車へ tel.0463-54-3322

神田交通(株) 神田ツーリスト  
〒254-0082 平塚市東豊田531-37 FAX 0463-55-5500 http://www.youbus.co.jp

興味はあるけれども自信がない、そんな方へ……  
そば打ち無料体験会!

開催日 6月8日(木)  
時間 ①10時~②13時~③14時~  
※各回とも定員に達し次第締め切り  
会場 平塚八幡宮(平塚市浅間町1-6)  
持ち物 エプロン、三角巾、筆記用具  
保冷バック  
同時開催 11:30~  
無料! 薬膳家庭料理教室体験会  
簡単に出来る家庭薬膳料理!

そば処 名古屋 平塚市桜ヶ丘2-11 定休日/木曜日  
お申し込みお問い合わせ ☎0463-33-4941

得する人損  
無料で全部教えます!  
不動産個別相談会

6/3(土) 13時30分~16時  
得 全国で成功している大家さんの7つの秘密テクニック  
得 全国設備ランキングに応じたリフォーム提案  
得 地主さん、大家さん必見「不動産オーナーが知っておくべき相続対策」  
得 争族を避け!相続を争族にしない!相続対策のノウハウが載る超っておきたい遺言と遺産分割のポイント  
平塚プレジール 6F「大山」にて  
平塚駅 南口  
グランドホテル 神奈中  
ライオンズマンション  
平塚市八重町3-8  
DAIYU 株式会社 大雄 ☎0463-33-8000 平塚市中原1丁目17番1号

# SELECT 1. 相州長屋 湘南平塚店

創業16年の老舗「わっぱ飯・釜飯 相州長屋」が、新たな取り組みとして開始しているランチ営業。皆さんはもう利用したでしょうか？ 全10種類から長屋自慢の料理が楽しめるランチ。その中でも、看板メニューのわっぱ飯と肩を並べて連日注文が殺到するのが「さば味噌煮定食」だ。元々、料理の評判は折り紙つきの同店。例えばランチであっても一切の妥協を許さず丁寧な仕込みで美味しい食事を提供してくれる。

もちろん、夜営業のみ提供している日替わりの刺身もお忘れなく。特に「かんぱち」や「真鯛」は記者も必ず注文する人気の刺身。もし「本鮪のぶつ切り」に出会えたら、すぐに完売するのでいの一に注文を。



1.幅広い年齢層に好評の「さば味噌煮定食」650円(ごはん大盛り&おかわり無料) 2.「さば味噌煮」の仕込み風景。3日間かけ、3段階の仕込みでじっくり丁寧に仕上げている 3.北口駅前より徒歩1分にある知る人ぞ知る名店

**SHOP DATA.**  
 ☎0463-22-8111  
 平塚市宝町6-2  
 ☎平日11:30~14:00 (LO13:30)  
 16:00~23:30 (LO23:00)  
 祝日15:00~22:00 (LO21:30)  
 休 日曜 (HP)http://www.s-nagaya.com

**ランチメニュー**  
 月曜日~金曜日(祝日は除く) 時間:11:30~14:00(LO13:30)  
 ◆わっぱ飯(全4種) …… 880円 ◆さば味噌煮定食 …… 650円  
 ◆特製カレー定食 …… 780円 ◆ミックスフライ定食 …… 880円  
 ◆シマホッケ定食 …… 830円 ◆彩り海鮮丼定食 …… 980円  
 ◆地鶏味噌漬け焼定食 …… 880円 ※ご飯の大盛り・御代わりは無料(わっぱ飯は除く)

# SELECT 2. ちよっとうまいもの屋 たまりば

平塚駅西口に移転して10周年を迎えた「たまりば」。同店の魅力は、真鶴漁船「浅吉丸」直送の朝獲れ鮮魚の新鮮さとコスパの高さだ。10周年にちなんで、刺身10点盛り、その名も「たまりば盛り」は、その日に揚がった鮮魚をその日に捌いて提供するので、鮮度抜群！ 刺身の点数のみならず、「思っていた以上の盛りでビックリ」と4人で食べても食べきれないほどの量が提供されるので、グループでの来店をおすすめしたい。

また、名物「魚串焼き」の盛り合わせを注文して、利き魚ゲームも楽しめるので、大勢でお楽しみあれ！



1.出てきてビックリの「たまりば盛り」。その日の仕入れによっては生しらすが入る時も 2.4人で食べても食べきれないほどの量なので、グループでの来店がおすすめ！ 3.魚串焼きはエリア内では同店でのみ楽しめる名物メニュー

**本券切り取り持参で**  
**お刺身10点“たまりば盛り”**  
**1,980円!**  
 ※H29年5月27日~6月10日まで有効 ※来店時にご提示ください  
 ※期間中は混雑が予想されますので、ご予約をおすすめします

**SHOP DATA.**  
 ☎0463-21-8808  
 平塚市紅谷町14-24 松ビル2  
 ☎月~木・祝日 17:00~23:00  
 金・土 17:00~24:00  
 休 日曜日

## 地元で魚をおいしく食べられるお店3選

### JOURNAL SEAFOOD SELECTION 2017

# SELECT 3. 飯 (BON)



1.鮮度と職人技が光る「お造り」 2.素材の魅力を引き出した自家製の塩辛など、通も唸る逸品が並ぶ 3.ランチタイムの1番人気「海鮮丼定食(1,250円)」。

**SHOP DATA.**  
 ☎0463-61-6275  
 大磯町大磯1713-90  
 ☎ランチ11:30~14:00  
 夜18:00~22:00  
 (LO21:30)  
 休 日曜・月曜ランチ  
 (HP) www.oiso-bon.com/

地元大磯で朝獲り地魚を直接漁師から仕入れる同店のこだわりは「天然モノ」であること。魚介類は地元以外からも幅広く旬のものを仕入れ、野菜は茅ヶ崎道一ファームで作られた完全無農薬の自家栽培野菜を使用し、旬の素材を活かした料理を提供している。飲み物も店主厳選の日本酒や焼酎、カクテルやサワーなど豊富な品揃えで至福のときを楽しめる。

宴会も1人4,000円から各種コースがあるので気軽に相談を。



毎日朝獲りの食材を使った日替わりメニューでお迎えます。さらにお客様が釣った魚も調理いたします。お釣りになった数々の新鮮なお魚を美味しくお召し上がりください。

店主 関野さん

# 地元で楽しむ 美味しいお魚

せっかく海沿いに住んでいるのなら美味しいお魚を手に入れて自分で料理するという楽しみ方もある。

湘南ひらつか魚普及協議会では朝市を毎月開催中。当日の朝に平塚沖で水揚げされた魚はもちろん、地元産の干物・練り製品・水産加工品なども販売される。冷凍マグロの解体実演販売や市民セリ市、しらすの直売も。また大磯町では毎月第三日曜日の大磯市と同時に「さかなの朝市」を開催。来月は6月18日(日)8時から整理券が配布される。二宮町では6月3日(土)に二宮梅沢海岸で海の朝市が行われる。こちらの整理券配布は7時からとなっている。

1市2町の朝一情報をチェックして地元ならではの食材をゲットしてみては。

**次回の開催日**

**平塚市 湘南ひらつか魚まつり朝市**  
 日時: 6月4日(日)午前8時~  
 (荒天時は6/11(日)に順延)  
 会場: 平塚市水産物地方卸売市場

**大磯町 さかなの朝市**  
 日時: 6月18日(日)9時~  
 (整理券配布は8時から)  
 会場: 大磯港魚市場

**二宮町 二宮海の朝市**  
 日時: 6月3日(土)8時30分~  
 (整理券配布は7時から)  
 会場: 二宮梅沢海岸

**ワイド情報カフェ 湘南館**

平塚・大磯・二宮・中井・大井・松田1市5町のホットな情報や季節の話題をお届け!

SHONAN MEDIA COOPERATION

ワイドコーナー、今回は、湘南ジャーナルさんとSCNのコラボ企画「湘南メディアコーペレーション」です。

今回は、神奈川大学湘南ひらつかキャンパス内にあるファブラボ平塚を訪問しました。デジタル機器を備えた製作の場。学生の皆さんに作品へのこだわり、意欲、今後の目標をインタビューしています。夢を現実にする場とも言えるファブラボに注目です。

Director's Voice  
 当初は、正直、そんなに時間を予定していなかった学生の皆さんへのインタビュー。ところが、実際に話を伺うと、しっかりとした考え、ビジョンを持っているので、ひと組ひと組のインタビュー時間が長くなってしまいました。本来なら、全部お聞かせしたいところなんです。時間の都合上、泣く泣くカット。取材陣は、学生の皆さんに刺激を受けて帰ってきました。

制作G 西村さん

放送予定  
 湘南チャンネル CATV 002CH  
 5月29日まで毎日 8:00~12:00~15:00~19:00~22:00~ 40分番組

湘南ケーブルネットワーク株式会社 0120-121-302  
 湘南ケーブルテレビ局 SCN 検索 http://www.scn-net.ne.jp

**夏のプレミアムキャンペーン**

6月・7月・8月スタートの 常設クラスに 初年度年会費 0円 さらに入会頂くと 初月月会費 0円

さらに スクール指定用品 (水着・バック・泳帽) チャレンジブック (小学生のみ) 短期教室参加費も 0円

**夏休み水泳短期教室日程**

H-I	7/29(土)~31(月) 9:30~10:30	幼児・小学生
J-K	7/29(土)~31(月) 11:30~12:30	幼児・小学生
L-M	8/1(火)~3(木)	幼児・小学生
N-O	8/4(金)~6(日)	幼児・小学生
P-Q	8/16(水)~18(金)	幼児・小学生

非会員 3日間コース 対象は 幼児(初心者~パタ定) ※幼児は4歳~ 小学生(初心者~クロー) ※クローは鳥居多クローで12.5mまでを対象とします 参加費 3,500円(税別) 時間 9:00~10:00 ※7/29~31のみ異なります

申込開始 6/5(月)9:30~ 電話予約 6/6(火)10:30~

常設クラスでの無料体験も随時受付中! 6/1(木)~15(木)の期間中、無料体験にご参加されると先着30名様に、QUOカード1,000円分をプレゼント!

神奈中スイミング 平塚校 TEL 0463-23-5261  
 平塚市宝町10-4 スポーツプラザ神奈中平塚 2F 神奈中スイミング 検索 ※詳しくは、HP又はお電話にてお問い合わせください。

# SHONAN GOOD TOPICS

湘南の良いもの・良いお店をセレクトした湘南グッドトピックス。  
素敵な出会いをさがしてみては。

6月4日まで開催 **JOYAフェア**  
履いた瞬間、あなたは、きっと驚く

バイタルステップ平塚店  
☎0463-20-4066

スイス生まれの健康靴「JOYA」は、舗装された固い地面を歩きつづけることで姿勢が悪くなり腰痛や膝痛の原因になるという考えから開発されたものだ。

最大の特徴は靴底全体の柔らかさ。砂の上を歩くような構造で、履いた瞬間に膝や腰の負担が軽減され「気持ち良さ」も実感できる。また、自然と膝がストレッチされるため、足がしっかりと伸びた綺麗な歩き方ができる上、第二の心臓と言われるふくらはぎのポンプ作用も高まり、冷え性やむくみにも良いのが、主婦・シニア層にウケている。

現在、通常より在庫を多く揃えたJOYAフェアを平塚2店舗で開催中なので、きつとお



靴底のクッションが驚くほど柔らかいJOYA

5月26日～6月4日  
**JOYAフェア 開催**  
先着でオリジナル靴べらプレゼント!

気に入りの一足が見つかるはず。その足で驚きを感じてみては?

**INFORMATION**  
平塚市紅谷町12-27 (銀座通り 滝口カバン近)  
☎10:00～19:00  
☾月曜(祭日営業翌日休)

平塚駅前  
銀座通り  
平塚店  
西口 平塚駅前  
ラスカ店 (ラスカ平塚2F)

ドイツ足の健康館 検索

5月27日(土)骨董市 開催!  
平塚駅前パールロード商店街

湘南ひらつか駅前骨董市実行委員会  
☎03-5983-5101

毎月第4土曜日の恒例イベント「駅前骨董市」が27日(土)に開催、引き続き出店者・正会員を募集 중이다。正会員には1回の出店料が3,000円になる特典付き(入会金10,000円、出店料3,000円×会員期間12ヶ月を初回徴収※要古物商免許)。出店を希望される方はぜひ気軽にお問合せを。

毎月第4土曜日開催 小雨決行  
湘南ひらつか駅前  
骨董市

7月の第1土曜日の恒例イベント「駅前骨董市」が27日(土)に開催、引き続き出店者・正会員を募集 중이다。正会員には1回の出店料が3,000円になる特典付き(入会金10,000円、出店料3,000円×会員期間12ヶ月を初回徴収※要古物商免許)。出店を希望される方はぜひ気軽にお問合せを。

午前8時より午後4時まで

MF22 下田 北斗 MF16 青藤 未月 DF28 石原 広教 MF5 秋野 央樹

**共に走り、共に勝利のダンスを**

5.27(土) 16:00 KICK OFF!!  
@Shonan BMW スタジアム平塚

J2リーグ第16節 茅ヶ崎市民デー・産業能率大学スペシャルデー  
**vs モンテディオ山形**

茅ヶ崎市民デー 茅ヶ崎市に在住・在勤・在学の方は自由席がなんと約半額に!

7Gバックホーム自由席 6Gバック自由席 ホームサポーターゾーン	大人:1,600円 自由席小中高:500円
メイン自由席	大人:1,900円 自由席小中高:600円

事前に引換券を購入し、試合当日に「チケット引換所」で入場券と引換を行ってください。引換券はチケットぴあ、セブン-イレブン、サークルKサンクスで販売中。専用コード「592-101」をご入力ください。試合当日は、チケット引換所にて身分証明書をご提示いただき入場券と引換を行います。ぜひご利用ください。

「産業能率大学スペシャルデー」開催!

**産業能率大学 SPECIAL DAY ステージ2017**  
学内サークルのステージや一般参加者がステージを盛り上げます! 復興マルシェ一日店長として「なすび」さんも来場! ステージでトークショーを行います。

**復興マルシェ・福幸ブース出店**  
福島県の物産や石巻、陸前高田島の物産を販売します。収益金は復興のための募金として福島県へ寄付されます。

**SANNOクイーン来場**  
2017 SANNOクイーンお披露目。ベルマーレクイーンと一緒にご披露目をお楽しみください!

**half time ハーフタイム**  
SANNOクイーンとベルマーレクイーンがピッチよりスタンドへボールの投げ入れをします。キャッチできたあなたはラッキー!

**NEWS 新設バックスタンド席利用開始中!**

バック中央部に位置し、試合全体を見渡せる大変観戦しやすいお席となっております。今節の5月27日山形戦まで、「7Gバックホーム自由席」と繋がっていますので、ぜひこの機会にご利用ください。ご観戦希望の方は、「7Gバックホーム自由席」のチケットをご購入ください。

次節 6月3日(土) J2リーグ第17節 大磯・二宮町民デー 横浜ゴムスペシャルデー  
ホームゲーム情報 16:00 KICK OFF VS **V・ファーレン長崎**

詳しくは公式HPをチェック! <http://www.bellmare.co.jp/>

詳細・お問い合わせは ☎0463-25-1211 **ベルマーレ** 検索

**JA湘南**

**休日ローン相談会**

**5/27(土)・6/10(土) 旭支所** 平塚市河内335 ☎0463-31-2129

**6/4(日) 二宮町支所** 二宮町緑が丘1-5-8 ☎0463-73-1414

**6/24(土)**

豊田支所	平塚市南豊田358 ☎0463-31-1526
金田支所	平塚市入野116 ☎0463-31-1527
旭支所	平塚市河内335 ☎0463-31-2129
大野支所	平塚市東真土1-2-21 ☎0463-55-2525
大磯東支店	大磯町大磯2117-1 ☎0463-61-0435

**6/25(日)**

金目支所	平塚市北金目2-37-10 ☎0463-58-6111
中原支店	平塚市中原2-16-1 ☎0463-31-0946
神田支所	平塚市田村6-25-25 ☎0463-55-5111

**【時間】9:30～16:00**  
住宅、教育、マイカーローン、ローンのことなら何でもお気軽にご相談ください。返済額の試算もお受けいたします。 ※相談会を開催しない店舗でも、お客様のご都合に合わせて相談対応いたします。最寄りの店舗までお気軽にお問い合わせください。

**他金融機関住宅ローンの借り換え相談受付中!** 現在の返済計画表をお持ち頂ければ、借換費用等を含めた「お借り換えシミュレーション」を無料で行います。「住宅の購入はこれから」という方もお待ちしております!

**WEB予約も好評受付中!** ご来店にあたり事前にWEBまたは、お電話のご予約をお勧めします。

**JA湘南**

**とくとく金利 住宅ローン**

全期間一律引下げ型 変動金利型 店頭金利2.475% → **1.875%** → **0.600%** 年率%

「店頭金利」が完済まで

10年 固定金利選択型 店頭金利3.20%年率 → **2.35%** → **0.85%** 年率 5年 3年

※当初固定金利選択期間終了後は、その時点での店頭金利より「1.4%」の金利引下げとなります。

次のお取引のうち、1つ以上ご利用いただける方は「とくとく金利」の対象となります。  
●給付振込のお取引 ●JAカード(一体型)のお取引 ●JAカードローン(ニコス型)のお取引 ●JAネットバンクのご契約 ●公共料金2種類以上の自振契約のお取引 ●建物更生共済・JA火災共済・個人用火災総合保険のいずれか一つ

※表示金利は、平成29年5月10日～平成29年6月9日に、新規(正式)のお申込みで、ご融資可能な場合に限りさせていただきます。  
※金利は金融情勢等の変化により、見直しさせていただく場合があります。  
※リフォームローン(無担保)もご用意しております。平成29年5月10日 現在

【ご利用いただける方】●勤続(営業)年数1年以上の方 ●年収150万円以上の方 ●ご融資物件(購入等)が当組合のエリア内 ●当JAが指定する保証機関の保証を受けられる方 ●その他JAが定める条件を満たしている方【お申し込み】●住宅の新築・購入・増改築●マンションの購入 ●土地の購入 ●他金融機関住宅ローンの借換えなど 【ご融資金額】●所要金額の範囲内で5,000万円まで ※5,000万円を超えるお申込みについても、ご相談ください。【ご返済期間】●3年以内【ご返済方法】●月払方式または月払方式・ボーナス月増額返済併用方式 ●元金のご返済は貯金口座から自動振替とさせていただきます。【担保】●建物および敷地に対して抵当権を設定登記させていただきます。●建物には火災共済(保険)をお付けいただき、質権を設定させていただきます。【団体信用生命共済】●団体信用生命共済に加入していただきます。(共済金は当JAが負担します)★三大疾病保障付・長期継続入院保障付のタイプもございます。ご利用にあたっては借入利率に所定の利率が加算されます。【保証料・手数料】●原則として保証人は不要です。ただし、次のいずれかの保証機関の保証をご利用いただけます。●基金協会・信用保証(株)保証料率・新築購入型:0.1%～0.4%・借換型:0.15%～0.4%(一律保証料30,000円)●協同住宅ローン(株)保証料率・新築購入型:0.1%～0.4%・借換型:0.1%～0.4%(手数料3,240円(消費税込))●一部繰り上げ返済の手数料は無料です。ただし全額繰り上げ返済や返済条件を変更する場合は、それぞれ手数料(0円～3,240円(消費税込))が必要となる場合があります。※ご融資対象不動産は建築基準法およびその他法令の定めと合致していることが必要です。※JAでお借入れの住宅ローンのお借換えにはご利用いただけません。※お申込みの際に所定の審査をさせていただきます。審査の結果によってはご希望に添えない場合があります。

詳細はお近くの窓口、または、JA湘南のホームページでご確認ください。 <http://www.jakanagawa.gr.jp/shonan/> JA湘南 TOP 検索

【本所】 ☎0463(25)0157	【岡崎支所】 ☎0463(58)5011	【中原支店】 ☎0463(31)0946	【二宮町支所】 ☎0463(73)1414
【豊田支所】 ☎0463(31)1526	【金目支所】 ☎0463(58)6111	【神田支所】 ☎0463(55)5111	【八重咲支所】 ☎0463(22)4023
【金田支所】 ☎0463(31)1527	【旭支所】 ☎0463(31)2129	【大磯支所】 ☎0463(71)2511	
【城島支所】 ☎0463(55)0511	【大野支所】 ☎0463(55)2525	【大磯東支店】 ☎0463(61)0435	

平日 10時～17時 **JA湘南ローンセンター ☎0120(60)3914**  
営業日/月・火・木・金・日 9:30～17:00  
JA湘南八重咲支所内(駐車場:駐車可能台数・車高・車輪等に制限あり)  
休業日/水・土・祝日・年末年始(12月31日～1月3日)、1月の第1日曜日・12月の最終日曜日。

この街で働く。この街で輝く。

# 求人情報 JOB

【掲載のお申し込み】  
湘南ジャーナル社営業部 ☎0463-33-2585 まで

## 【社・ア】事業拡大にともなう新スタッフ大募集

職種 ● キッチン スタッフ  
①副料理長候補  
②セクション長候補  
③マネージャー候補  
④ホール係

経歴 ● ①レストラン(フレンチやイタリアンなど)勤務歴5~10年  
②レストラン(フレンチやイタリアンなど)勤務歴3~5年  
③大学生、フリーター歓迎(ディナータイム、土日祝に出勤できる方優先)

資格 ● 調理師免許、普通自動車免許 所持者優遇

待遇 ● ①③月給250,000円~300,000円  
\*委細面談、経験・能力により応相談(試用期間あり)  
②月給200,000円~250,000円  
④アルバイト 時給930円~

時間 ● 7:00~23:00(途中休憩あり、シフト交代制)  
休日 ● 月8日以上 有給休暇、夏季冬季休暇あり

**アッシュ×エム** ミシュランにも紹介されるフレンチ店  
平塚市夕陽ヶ丘 3-5 ☎0463-27-2171 (本社) 担当/採用係

## ○パート(要普及)

職種 ● 放課後デイサービス(障害児童のお相手)  
待遇 ● パート 時給1,050円~1,300円  
\*有資格者優遇します。

時間 ● パート 平日 13:30~19:00  
学校休日 9:00~18:00

応募 ● 本社まで電話連絡ください。  
面接日時ご相談に応じます。(面接時履歴書)

勤務地 ● ファミリーキッズ平塚(平塚市長持411)  
● ファミリーキッズ錦町(平塚市錦町19-6村上ビル1F)

株式会社 ベストライフジャパン  
☎046-204-7122 (担当/採用係)  
大和市南林間 2-10-5 ベストライフビル 5F

## ○在宅マッサージ師 大募集!!

月給 ● 正社員 30万円~

待遇 ● 社保完備 労災・雇保 昇級あり  
賞与あり 交通費支給(車通勤可)

休日 ● 週休2日制(祝日休み)

資格 ● マッサージ師  
普通自動車免許

応募 ● 事前連絡のうえ、面接日決定  
経験・未経験問わず、  
まずはお気軽にお問合せください

在宅はりきゅうマッサージ ふれあい  
☎0463-57-3079 採用担当/関野まで  
平塚市根坂間 245-1 つちや治療院 2F

## 布う きものはきもの夏展

6/2(金)~12(月) はきもの展

「職人佐藤秀子」の作る履き物は、足元を支える台や鼻緒の素材にこだわること、とても履きやすく疲れにくくなっています。お好きな台や鼻緒を選んで、オリジナル履き物を挿げられます。鼻緒300点・草履と下駄70点。

6/15(木)~26(月) きもの展

しつけのままの未使用のものやここ数年の新しい着物がお値段的にも、大変お求めやすくなっています。普段感覚の細から小紋、訪問着、振袖などの柔らかいものと名古屋帯、袋帯、夏物など着物300点、帯170点。

大磯町高麗 2-17-48  
Tel/0463-61-8644  
営/12:00~18:00  
定休日/水曜日

## 神奈川県議会議員 米村かずひこ

### 33歳、未来へつなぐ力 波力発電でエネルギーの地産地消を!

平塚発!

平塚市では現在、波力発電(出力150kw以上)を使った電力の地産地消の取組が進められています。東京大学生産技術研究所と協力し、市内外の企業を集めて「平塚海洋エネルギー研究会」を立ち上げ、産学公の連携で波力発電の実証実験に取り組もうとしています。

東京大学生産技術研究所は岩手県の久慈港に日本をただ一つの波力発電所を設置し、試作一号機による実証実験が続けられており、2019年以降には、改良型となる二号機を平塚の海を使って実証実験をする予定です。その平塚で行われる実証実験に平塚海洋エネルギー研究会に参加する企業の技術やノウハウを活かし、連携を図っていくことで、市内企業にとっても新産業への可能性や技術力の向上にも繋がっていくことが期待されます。

私は東京大学生産技術研究所の方に現地を案内して頂き、波力発電普及の課題(海中での設置作業、海水による腐食)など意見交換をしてきました。これらの課題に対して平塚の中小企業の技術が活かされようとしています。近い将来、平塚の中小企業の技術力を活かした波力発電装置が今後、日本中、世界中に広がっていくかもしれません。

神奈川県は①原子力に過度に依存しない。②環境に配慮する。③電力の地産地消を推進する。という三原則のもと、『スマートエ

エネルギー計画』を策定し、エネルギーの安定供給と関連産業の振興に取り組んでいます。地元の海で発電した電力を地元で消費する『地産地消』モデルの先駆けとして、この平塚の施策を県からも後押ししていくよう議会で取り組んでまいります。

波力発電とは?  
波力発電は波の運動エネルギーを利用して電力を得る発電方法のことです。風力や太陽光に比べて波はほぼ途切れることがないため、発電にムラがなく、海に囲まれた日本では長い海岸線を使って広範囲で波力発電することが期待されます。

1983年生まれ、市内金目に在住。金目中学校、県立平塚江南高校、同志社大学を卒業。民間企業、国会議員秘書を経て、2011年に平塚市議会議員に当選。2015年より神奈川県議会議員に初当選。(公社)平塚青年会議所、金目エコミュージアムなどに所属。

## 米村かずひこ政務活動事務所

平塚市南原 1-20-28-102 号(平塚市民病院入口側) TEL / FAX 0463-67-1691  
☎ yonemura.office@gmail.com http://www.yonemura-k.com/

## SHONAN HOUSING JOURNAL

毎週金曜日は湘南の厳選した物件をご紹介します

湘南ハウジングジャーナル

アパート 平塚市東真土	53.80㎡ 3DK	61,000円	陽当り良好・買い物便利
アパート 平塚市南原	36㎡ 2DK	52,000円	生活環境良好・駐車場なし
アパート 平塚市東中原	43.30㎡ 2DK	59,000円	閑静な住宅街・礼金0・幼稚園近く
アパート 平塚市寺田縄	42.31㎡ 3DK	55,000円	フリーレント2ヶ月・礼金0ヶ月
アパート 平塚市広川	46.10㎡ 3DK	56,000円	フリーレント1ヶ月・バス停目の前
アパート 平塚市中原	41.60㎡ 2DK	50,000円	陽当り良好・買い物便利
アパート 平塚市東中原	42.24㎡ 2DK	60,000円	スーパー・コンビニそば・陽当り良
テラス 平塚市出縄	59.49㎡ 2LDK	59,000円	礼金0・陽当り良・コンビニ近く
テラス 平塚市豊田本郷	56.46㎡ 2LDK	60,000円	ペット可・コンビニ近く・礼金0
貸家 平塚市岡崎	61.96㎡ 2LDK	66,000円	静かな環境・陽当り良好

この他にも多数物件があります。お気軽にお問合せください。

平塚市中原2丁目13番9号  
ホームページでも空室情報を公開しております  
JAホームネット 店舗別物件一覧・平塚くみあい商事(株)・物件一覧  
URL: http://www.ja-home.net

平塚くみあい商事(株) ☎33-7993  
湘南農協の不動産部

ハイツ 2DK 平塚 榎木町	ハイツ 2DK 平塚 出縄	ハイツ 2DK 平塚 山下
資料 52,000円 駐車場なし 全室南向き、コンビニ近く。 敷2・礼0	資料 55,000円 駐車場含 敷地内に2台目確保可能。 敷2・礼0	資料 60,000円 駐車場含 とても便利な場所です。 敷2・礼0
ハイツ 3DK 平塚 根坂間	貸家 3DK 平塚 徳延	貸家 2DK 平塚 東中原
資料 60,000円 駐車場含 1階角部屋、旭小学校区。 敷2・礼0	資料 58,000円 駐車場含 南向き、各部屋収納あり。 敷2・礼0	資料 60,000円 駐車場含 小・中学校近く、即入居可能。 敷2・礼0
貸家 3DK 平塚 田村	貸家 5DK 平塚 土屋	テラスハウス 3DK 平塚 纏
資料 70,000円 駐車場含 日当り良、追焚付。 敷2・礼0	資料 69,000円 駐車場含 2階建、動物飼育相談可能(敷3ヶ月)。 敷2・礼0	資料 65,000円 駐車場含 買い物便利、環境良好。 敷2・礼0
マンション 3DK 平塚 高村	貸店舗 平塚 徳延	貸店舗 平塚 河内
資料 60,000円 駐車場なし 人気の1階、公園近く。 敷2・礼0	資料 63,000円 駐車場なし 1階 24.46㎡(約7.3坪) 敷3・礼0	資料 130,000円 共有費2,000円 駐車場なし 1階 53.96㎡(約16.32坪) 敷3・礼1

神奈川県知事(11)第09277号 (株)臼井不動産 ☎32-6406  
臼井不動産グループ

平塚市河内531-1 マクドナルド山下店・ツタヤ前 定休日/毎週水曜、第2・第4日曜、祭日

## おすすめの物件

平塚 南金目 貸家	平塚 上平塚 貸家
資料 67,000円 敷金1 礼金1 共益費なし 駐車場:1台込み 室内小型犬相談可(別途費用必要)日当り良 収納多し 駐車2台目3,000円 追い焚き機能付 閑静な住宅街 保証会社加入 (媒介)	資料 60,000円 敷金1 礼金1 共益費なし 駐車場:小型車スペース有り ドラッグストア近く トイレ洋式 小庭有り 台所シンク新品 日当り良 バス近く 閑静な住宅街 保証会社加入 (媒介)
平塚 中里 アパート	平塚 中里 テラスハウス
資料 35,000円 敷金1 礼金1 共益費なし 駐車場:なし 1階部分 都市ガス バス停近く 閑静な住宅街 台所シンク新品 追い焚き機能付 保証会社加入 (媒介)	資料 75,000円 敷金1 礼金1 共益費なし 駐車場:2台可(普・軽) 南向き 追い焚き機能付 屋根裏物置有 ドラッグストア・バス停近く 日当り良 閑静な住宅街 保証会社加入 (媒介)

所在地 賃料 間取ほか ※保証会社加入物件は別途保証料必要 (媒介)

平塚 達上ヶ丘 3万5千円 1R アパート 保証会社加入・1階部分・エアコン付・閑静な住宅街・バス停・コンビニ近く・市民病院近く 1 1 なし なし

平塚 広川 4万1千円 2LDK アパート 保証会社加入・2階部分・室内ベトナム相談可(別途費用必要)浴室給湯・コンビニ・バス停近く・日当り良 1 1 込 なし

平塚 広川 5万3千円 2LDK アパート 保証会社加入・2階部分・追い焚き機能付・バス停近く・日当り良・閑静な住宅街・カードキー 1 1 込 なし

平塚 入野 5万8千円 2LDK アパート 保証会社加入・2階南西角・買い物便利・バス停近く・日当り良・閑静な住宅街・楽野街道にアクセス便利 1 1 込 なし

平塚 黒部丘 6万0千円 2DK マンション 保証会社加入・4階南西角・室内ベトナム相談可(別途費用必要)コンビニ・バス停近く・日当り良 1 1 5千 なし

平塚 桜ヶ丘 6万8千円 2DK アパート 保証会社加入・1階東南角・2室洋室・日当り良・閑静な住宅街・コンビニ・バス停近く 1 1 込 なし

平塚 上平塚 6万0千円 2LDK テラス 保証会社加入・南西角・日当り良・カードキー・市民病院にアクセス便利・追い焚き機能付・閑静な住宅街 1 1 込 なし

神奈川県知事(12)第7244号 (有)アスリート ☎0120-700-124  
保証人不要(保証会社へ加入) http://real-athlete.co.jp/ 更新料はいただきません!

## マンション 2DK 横内

資料 48,000円  
敷0 礼1 駐:4,000

角部屋  
バルコニー広々  
敷地内アスファルト駐車場

## テラスハウス 3DK 出縄

資料 55,000円  
敷1 礼0 駐:1台付

南向き・日当り良好!  
しまむらまで徒歩1分!  
リフォームしました!ファミリーさん向け♪

種類	所在地	間取り	平米数	家賃	敷礼	駐	物件おすすめポイント
アパート	横内	3DK	48.56㎡	¥49,000	1 0	1台付	南向・角部屋♪小学校・バス停近く
アパート	中里	1LDK	38㎡	¥50,000	1 0	5000	フルリノベーション済!オシャレな室内♪バス停・スーパー至近
アパート	横内	2DK	41.32㎡	¥55,000	1 0	1台付	三面採光・閑静な住宅街♪コンビニ・バス停近
マンション	代官町	2DK	40㎡	¥55,000	1 0	1台付	南口より徒歩5分の好立地!生活至便♪
アパート	東中原	3DK	49.48㎡	¥58,000	1 0	1台付	フリーレント1ヶ月★スーパー・学校近・生活至便です
アパート	御殿	3DK	53㎡	¥59,000	1 0	1台付	南向き、日当り良好!閑静な住宅地♪ファミリーさんおススメ
貸家	横内	3K	33.05㎡	¥65,000	1 0	1台付	室内リフォーム済!明るく開放的な室内に変わりました
アパート	代官町	2LDK	49.50㎡	¥80,000	2 0	1台付	南向き、日当り良好!人気の2LDK♪①1台付

家主様大募集 基本的には管理費、広告宣伝費等は頂きません

神奈川県知事(12)第7989号 (株)協和不動産 ☎55-0551  
神奈川県知事(2)第26468号 (株)協和不動産販売 ☎23-8233  
(社)全国宅地建物取引業保証協会 (公社)首都圏不動産取引協議会加盟 定休:毎週水曜日・第2・4木曜日 HPもご覧ください 協和不動産 検索

# COOKING JOURNAL



今週の先生  
割烹 竹万 調理長  
関口 和明さん



## 玉子豆腐

初夏というよりも梅雨を前にして夏のような日差しの日もあり、体調管理に苦労されている方もいらっしゃると思います。本日は、そのような日でもお召し上がりやすい爽やかな逸品をご紹介します。「玉子豆腐」は基本さえ押さえてしまえば、工夫次第で様々なお料理へと応用することができます。自分なりのお召し上がり方を探してみるのも楽しいかもしれません。

先生のお店  
湘南の海岸近く、静かな住宅地に佇む大人のための日本料理店。日本文化の風情を味わう竹万のおもてなしをぜひ。  
平塚市花水台 37-3 ☎31-3322  
営：好きな時間をご指定下さい  
P：駐車場完備

【材料】(2人前)  
卵(L)・・・4個 出汁・・・200~250cc  
醤油・・・適量

- ①卵をしっかり攪拌する。
- ②①に出汁を入れて、ざるで濾す。
- ③醤油を適量加える。仕上がりに色を付けたくなければ薄口醤油を使用する。
- ④流し缶やバットに流して蒸す。その時、上に布巾をかぶせる。
- ⑤表面に膜がはるまで強火で3~4分蒸す。
- ⑥膜が張ったら、弱火で6~7分蒸す。
- ⑦竹串を刺して、火が入っているかを確認する。
- ⑧火が通ったことを確認したらよく冷まし、好みのサイズに切る。
- ⑨器に移し、好みのトッピングをして完成。

Point  
■蒸し器は蒸気の上になっている状態で使用してください。  
■土佐酢などをかけてもおもしろくお召し上がり頂けます。  
■トッピングを工夫すれば、様々なシーンでご利用いただけます。

## サン・ライフグループ

### 自宅での家族葬は、低価格でも安心できる良質なプランを選びました。



追加料金一切不要

納棺の儀式～旅立ちの身支度～

火葬場花束

追加料金はありませんがご希望でオプションも承り、すべて事前にお見積りをご提示いたします。

通夜告別式を行わない、1日の家族葬でも納棺の儀式を行います。ご家族がご自身の手で故人様の旅立ちの身支度をするので、しっかりとお別れをすることができました。

当社のプランには火葬場用の花束が含まれておりご出棺までお棺の周りを華やかにします。

上記プランは、サン・ライフの各斎場でも執り行えます。ご葬儀費用(税別) **22万円**



ご葬儀は サン・ライフ **0120-41-3140**

## 財団文化トピックス

### ワークショップ

# 将棋入門講座

日程	7月	21日(金)・25日(火)・27日(木)
	8月	1日(火)・3日(木)・8日(火)・16日(水)
		18日(金)・22日(火)・24日(木)

■時間/午前9時30分～11時30分  
■会場/平塚市民センター 3階中会議室

- 参加対象/初心者から5級くらいまでの方(6割以上参加できる方)
- 参加費/大人……………4,000円  
高校生以下…2,000円
- 定員/30名(先着順)
- 講師/日本将棋連盟公認指導員他アマ有段者
- 募集開始/6月6日(火)午前10時より

### 申し込み方法

電話で ①郵便番号 ②住所 ③氏名 ④年齢 ⑤電話番号を伝え、お申し込みください。

### 【お問い合わせ・お申し込み】

(公財)平塚市まちづくり財団 文化事業課 ワークショップ将棋入門講座  
〒254-0045 平塚市見附町15-1 ☎0463-32-2237 <http://www.hiratsukazaidana.jp>

竹内清人の

# パニューシネマ パラダイス scene.84

文とイラスト：竹内清人

1968年生まれ。映画宣伝を経て、『戦国自衛隊1549』で脚本家デビュー。現在、平塚の片隅(馬入あたり)で執筆活動をつづけている。オリジナル小説『闘争六悪人』全国書店にて絶賛発売中!



## 『ガーディアンズ・オブ・ギャラクシー:リミックス』

(2017アメリカ)  
監督・脚本：ジェームズ・ガン  
出演クリス・プラット/ゾーイ・サルター/カート・ラッセル 他  
シネプレックス平塚他、全国にて公開中。

マーベルヒーローの中では、完全にダークホースだった前作のヒットで、早くも続編が公開された。宇宙泥棒・スターロードこと地球人のピーター・クイルが、ひょんなことから宇宙のならず者たちと銀河系を救ったのが前作。育ての親の宇宙海賊・ヨンドゥから、実の父親は宇宙人だと知らされたクイルだが、今回は父親を名乗る男・エゴが現れる。クイルをある大事業の後継者にしたいエゴは彼を自分の惑星に招く。一方、残された仲間とヨンドゥには、追跡者や裏切り者

による危機が次々と迫る。話の構造は、『ドラゴンボールZ 復活の「F」』と似ている。サブキャラが活躍する一方、主人公のドラマがまったく動かない。シナリオ上は大きな欠点だ。それでも、この作品に愛着を感じるのは、芯がぶれていないからだ。クイルをはじめキャラたちは皆、さまざまな形の「家族」に縛られ、救われ、時に命を賭けて守ろうとする。「家族」とは、この世で一番厄介で心強いものだ。



## 今売れている書籍ベスト10

5/14~5/20  
サクラ書店平塚ラスカ店

1 劇場	又吉直樹	新潮社
2 儒教に支配された中国人と韓国人の悲劇	ケント・ギルバート	講談社
3 あまった野菜でお漬物	—	エイ出版
4 今日の人生	益田ミリ	ミシマ社
5 九十歳、何がめでたい	佐藤愛子	小学館
6 本当に似合う服に出会える魔法のルール	二神弓子	西東社
7 うつスケ	田中圭一	KADOKAWA
8 応仁の乱	呉座勇一	中央公論新社
9 蜜蜂と遠雷	恩田 陸	幻冬社
10 証言UWF 最後の真実	—	宝島社

今週のお勧め書籍  
証言UWF 最後の真実  
●17人のレスラー、関係者の証言  
●宝島社  
●¥1,458  
「1984年のUWF」のアンサー本が登場。17人のレスラー、関係者の証言から真実が見えてくる。様々な角度から見る解説と「あの日」。目玉は今の前田が語るUWF。おススメです。

## ミニ情報 MINI INFORMATION

1 枠 (小) 5,400円(税込)より お問い合わせは 湘南ジャーナル社 ☎0463-33-2585

- 出張** パソコン・プリンター  
即日対応。年中無休、相談無料。W10対応、修理。先生の卵の会 ☎73-3593
- 相談** 直葬・家族葬・墓地  
15万円(＋税)より、24時間受付。隘梨葬儀ムラヤマ ☎31-7890平塚
- 相談** 合祀墓・永代供養付  
説明書希望の方ご連絡を。送付可。いつでも見学自由。一向寺 ☎79-0344
- 買います** ピアノ高価買取ります  
電子ピアノとも交換可。大型買取店 タクト楽器湘南 ☎96-6728
- 買います** 茶道具・中国美術・刀剣・骨董  
買取専門。秘密厳守。(有)昇香堂 ☎61-9700大磯 ☎03-5758-8687
- 直します** ミシン修理メーカー問わずOK  
ジャノメミシン平塚支店 平塚市宝町4-9 ☎0463-21-1827

広告持参で 古いハガキ・バラ切手買取額 **10%UP!**  
(H29.6月末迄)

**チケットキング**  
平塚店 ☎0463-25-1213

地元で創業21年!  
信頼と実績の チケットショップ!

どんな物でも無料査定!  
各種商品券・金券の店頭販売/買取  
貴金属全般・洋酒の買取もお任せください!

**チケットキング平塚店**  
まずお電話を!! 平塚駅北口そば  
電話 **0463-25-1213**  
平塚市宝町6-6 定休日:日曜・祝日  
平日営業10時~18時(土のみ15時まで)

**ミニコンサート**  
参加費無料 要予約  
ハワイアン、ポップス、映画音楽などスタンダードナンバーをお楽しみいただけます

日時:6月9日(金) 13:00~  
ところ:湘南中里センター

子どもからシニアまで! ヨリ反し楽器を無料で体験  
**ヤマハなっとく体験Day開催!**  
ピアノ・エレクtron・ギター・ウクレレ・ドラム 5/25~6/17  
バイオリン・ゴスペル・サクソ・リコーダー まで

新開講 おすすめ  
土曜日のギター・ウクレレレッスン  
金曜日のウクレレブルーレッスン

いそいで! いそいで! まだ間に合います!  
1才からはじめられる **ヤマハ音楽・英語グループレッスン入会受付中!**  
\*レッスン見学できます! 日時等お気軽にご相談ください

お問い合わせ・お申し込みは  
**YAMAHA 大村楽器 湘南中里センター**  
平塚市中里53-2 (休)日曜日・祝日  
☎0463-34-1780 ☎0120-34-0911

本誌持参で **入会金無料!!** 有効期限 2017年6月17日まで

5/26(金)~5/28(日) **大買取祭**  
50円分の お買物券をプレゼント!  
買取金額250円ごとに

対象商品 **本・CD・DVD・ブルーレイ・ゲームソフト**  
\*ゲームハード、携帯電話を除く

**クーポン券**  
(平塚駅西口店)5.26号  
**¥100**  
\*ブックオフ平塚駅西口店以外では利用できません  
\*お一人様一枚まで  
\*他クーポンとの併用不可(有効期限:H29.6.30まで)

**NEW! お車で来店しやすくなりました!** 最大で200分 駐車可能!  
買取時 査定にかかったお時間分  
お買い上げ時 300円お買い上げで100円分  
500円お買い上げで200円分

駐車サービス券を差し上げます  
提携駐車場 **ダイレクトパーク 平塚西口駐車場**

**BOOK-OFF**  
平塚駅西口徒歩10秒!! **平塚駅西口店 ☎0120-03-2902**  
ダイレクトパーク1F

\*上記のキャンペーン・セールは 当店限定です。

ビューティー  
インフォ

とっても便利な「送迎美容」  
シニア世代にも好評です!!

自宅 ⇄ 美容室 話題の送迎美容って?

ヘアコンプレクションは、幅広い年代の方が利用する人気のヘアサロン。市内でも数少ない無料送迎の美容サービスも行うお店だ。

「送迎美容」とは、希望されるお客さまの自宅までお迎えに上がり、店舗での施術後、自宅まで送り届けてくれるサービス。送迎代は掛からず施術料金のみで利用できるので、外出はできるが、交通の便も悪く体力的にも遠出が難しい方、特にシニア世代の利用者が増えている。

施術を担当する店舗スタッフは、全員20年以上のキャリアをもつベテラン美容師達。アットホームな雰囲気の中、あなたにピッタリのスタイル提案を行ってくれる。



皆様のご利用お待ちしております

送迎美容は付き添いも可能。詳しくはお店まで気軽にお問合せを。

**送迎美容** **ご自宅までお迎えに伺います! 無料です!** **送迎料は無料です!**

- カット (ワンシャンプー・ブロー込) **¥3,400**
- カラー (※全額カラーは上記料金に+¥500~¥1,000となります) **¥4,300**
- パーマ (シャンプー・カット・ブロー込) **¥7,300~¥9,300** (※薬剤、髪の長さにより料金がかかります)

※現在店舗では車椅子のご利用に対応していません。ご了承ください。

※料金は全て税別となります。上記料金に8%の消費税が加算されます。送迎の有無にかかわらず上記は店舗施術料金となります。

※送迎の有無にかかわらず上記は店舗施術料金となります。

外出が困難な方には「訪問美容」も承ります。お気軽にお問合せください。

ヘアコンプレクション平塚店 提携回有り  
☎0463-23-6545 平塚市紅谷町6-24 添田ビル1F

受付時間  
●カット19:00まで  
●パーマ・カラー 18:00まで  
●縮毛矯正17:00まで

ご予約優先・年中無休  
コンプレクション平塚店 検索

北口 平塚駅 平塚駅前

イベント  
インフォ

住宅のお悩み一挙に解決!  
「住まいの相談所」オープン!!

6月3日よりオープン記念イベント開催!!

地元平塚で創業40年、外壁塗装の専門店「相馬工業」が、新たにマックスバリュ平塚河内店敷地内に『住まいの相談所』を6月3日にオープン。2日間限定で記念イベントを開催する。

イベントでは、野菜の詰め放題を始め、子どもに大好評のお菓子のつかみ取りなど親子で楽しめる催し物が満載。さらに、ご成約の方を対象に、限定1棟のみ施工金額が「半額」になる目玉イベントも用意されている。両日ともに参加は無料、10時スタート。もちろん相談のみの参加もOK。外壁に関わらず住宅の悩みはどんなことでも相談できるので、気軽に立ち寄り。

**オープン記念イベント!** 6/3(土) 6/4(日)

**オープンイベント1**  
平成29年6月3日~9月末までにご成約頂いた方全員にチャンス!  
抽選で限定1棟**施工金額が半額**!

例えば、シリコン塗装100万円(定価税込総額)が50万円に!!

**オープンイベント2**  
本チラシ下部の引換券をご持参、会場にてアンケートにご協力頂いた皆様には

- お母さんお父さんには **野菜詰め放題**
- お子さんお孫さんには **お菓子つかみ取り**

両日ともAM10:00~ ※無くなり次第終了

キリッ! 野菜詰め放題/お菓子のつかみ取り

**引換券** 6月3日(土) AM10:00開始~ 6月4日(日) 無くなり次第終了

※1枚のチケットにつき野菜詰め放題とお菓子のつかみ取り両方をご利用いただけます。なお菓子のつかみ取りは小学生以下のお子様対象となります。

※ご家庭につき1回のご参加となります。ご家庭、またはお一人様で複数枚のチケットのご利用はできませんのでご了承ください。

有限会社 相馬工業

営業時間 10:00~19:00  
平塚市河内137-1  
(マックスバリュ平塚河内店敷地内)  
平塚駅より神奈バス平34河内富士見下車  
☎0120-979-386

ショップ  
インフォ

これは金かな? 売れるのかな?  
どんな物でも無料で調べします!

貴金属強化買取りキャンペーン実施中!

2周年記念イベントも大盛況だった「大黒屋」では、好評につき貴金属の強化買取りを実施中だ。

同店といえば、ノンブランドの貴金属はもちろん、壊れ物であっても気軽に査定・買取りに応じてくれる良心的なお店。ジュエリー専門店によっては値段のつきにくい「色石」にもしっかり査定を行ってくれる。大野店長曰く、色石はシンプルなデザインよりも装飾が施された物の方がプラス査定になる場合があるという。これは石・装飾・素材それぞれに値段をつけてくれる同店ならではの査定方法によるものだ。



**買取り品目一例**

- 金・プラチナ・ダイヤ・宝石・貴金属・金券類・優待券(株主優待券含む)・ブランド品(ロレックス/オメガ/シャネル/ルイヴィトン/エルメス)・携帯電話・電化製品・電動工具など その他多数

1点からでもお気軽に!

大野店長

「これは売れるのかな?」なんて迷った時は同店へ。どんな物でも無料で「価値」を調べてもらえます。

買取&販売 **大黒屋 平塚北口店**  
平塚市紅谷町2-27 つるや製薬ビル2F  
☎0463-25-1521 大黒屋平塚北口店 検索

営業時間 10:00~19:00 定休日 お問合せください  
【古物】神奈川県公安委員会許可 第452680011123号 ※駐車場サービスに関して、一部商品は対象外となります。お問合せください。



セミナー  
インフォ

5月30日(火)開催  
第7回創業応援セミナーinひらつか

参加無料「集客ができるHP制作の極意」

平塚信用金庫(石崎 明理事長)は、5月30日(火)に第7回創業応援セミナー「集客ができるHP制作の極意」を開催する。

セミナーでは、神奈川県よろず支援拠点コーディネーターの森 智亮氏を講師に招き、「集客ができるHP制作の極意」について講演。創業時期から安定期になるまでの販路開拓や集客の方法、また、自社の強みを分析してお客さまを呼べるHP制作の講義を行ってくれる。

参加対象者は、創業を予定している、考えている方、また、創業5年未満の創業者の方が対象。会場は平塚信用金庫本店7階。

創業応援セミナー inひらつか **先着50名 参加費無料**

**「集客ができるHP制作の極意」**  
開催日:2017年5月30日(火)  
時間:18:00~19:30(受付17:30~)  
会場:平塚信用金庫 本店7階  
対象:◆創業予定の方  
◆創業を考えている方  
◆創業5年未満の経営者の方

講師プロフィール  
神奈川県よろず支援拠点 コーディネーター  
**森 智亮氏**  
メーカー系販売会社時代にはシステム開発・プロジェクトマネージャー・IT営業等を経験。現在は、神奈川県よろず支援拠点コーディネーターとして、県内の中小企業に対して経営相談に対応中。

共催:平塚信用金庫・公益財団法人神奈川県産業振興センター・平塚市・平塚商工会議所  
後援:神奈川県信用保証協会・かながわ中小企業支援プラットフォーム

お申し込み・お問い合わせ先  
平塚信用金庫 営業統括部 (担当:中園・長谷川)  
**Tel:0463-24-3044**  
email:sb1286100@hiratsuka-shinkin.jp  
会場:平塚市紅谷町11-19(地図参照)



**発行エリア**  
平塚市・大磯町・二宮町  
毎週金曜日105,500部発行  
(ポストイン配布&店舗・施設置き)

株式会社湘南ジャーナル社  
神奈川県平塚市長持203-4  
TEL:0463-33-2585  
(月-金 9時-18時)  
FAX:0463-33-2574  
info@shonan-journal.com  
発行責任者:徳永紘一  
編集長:徳永雄一

**配布に関するお問い合わせ**  
有限会社ミッド  
TEL:0463-35-0311  
(月-金 9時-17時)

**創業昭和12年**

**屋根 雨樋 葺替 塗装 外壁**

**お見積もり無料!**  
**雨樋の補修や 軽微な塗装もお気軽に!**

—屋根と壁の専門店—  
**株式会社 成田屋商店**  
平塚市北豊田624  
☎0463-34-3501  
http://www.naritaya.com

安心・安全を食卓へ  
**しまむら ストア**  
平塚市長持508  
☎0463-33-2541

**伊勢海老とビーフステーキが食べ放題!**

シェフが目の前で焼くあつあつの伊勢海老(外国産)やビーフステーキを心ゆくまでお楽しみいただけます。その他握り寿司や豊富なスイーツも食べ放題。窓から望む水平線でゆっくりとお過ごしいただけます。

**期間/2017年6月3日(土)、4日(日)、10日(土)、11日(日)、17日(土)、18日(日)、24日(土)、25日(日)**

**料金/おとな ¥4,500**  
**シニア(65才以上) ¥4,050**  
**こども(小学生) ¥2,700**  
**幼児(3才~未就学児童) ¥1,800**

**時間/11:30A.M.~3:00P.M.(ラストオーダー2:30P.M.)**  
**会場/メインダイニングルーム**

※特定原材料7品目(えび、かに、小麦、そば、卵、乳、落花生)による食物アレルギーのあるお客さまは、あらかじめ係りにお申し出ください。 ※写真はイメージです。料金には、消費税が含まれております。 ※仕入れの状況により、食材・メニューに変更がある場合がございます。